

อนุสรณ์  
ฌาปนกิจศพ

นางพิศมัย สุธอวิชัย (สภามตนาค)

วัดพิกุลกษัตริย์ราช

294.311783

พ831พพ

วันที่ 20 พฤศจิกายน 2518

เวลา 17.00 น.





ภรณ์ พรหมประสิทธิ์

## อนุสรณ์งานศพ

นางพิศมัย สุทธีวิชัย (ศกุนตโรภาค)

ณ วัดมกุฏกษัตริยาราม

วันพฤหัสบดีที่ ๒๐ พฤศจิกายน ๒๕๑๘

เวลา ๑๗.๐๐ น.

# พิศมัย สุธวิชัย



เลขหมู่

๒๕๔.๖๓๗๖๖

พ.๕๖๑๖๖

เลขทะเบียน

๐๑๕๗๑๖

ชาตะ ๑๖ กุมภาพันธ์ ๒๔๗๖

มรณะ ๑๗ พฤศจิกายน ๒๕๑๕





๑๘  
พิธีสวดพระอภิธรรม

๑๙

๒๐

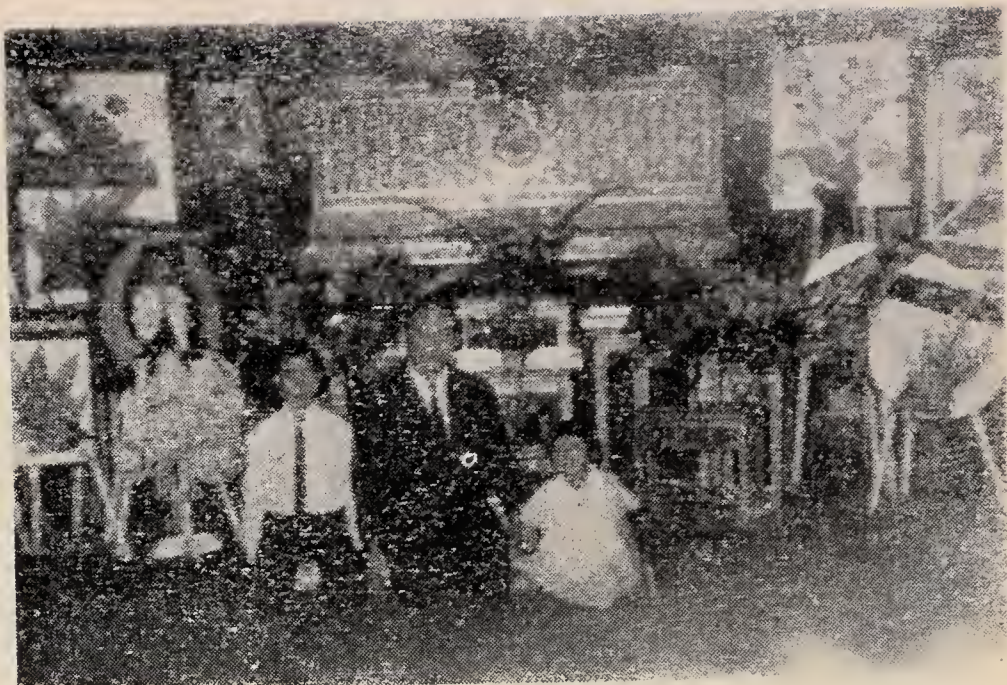


๔  
เต็มไปด้วยความอาลัยอย่างสุดซึ้ง  
๕





อนุสรณ์ที่เหลือไว้เตือนความทรงจำ



รอยพิมพ์สมัยไม่ผิดเพี้ยน

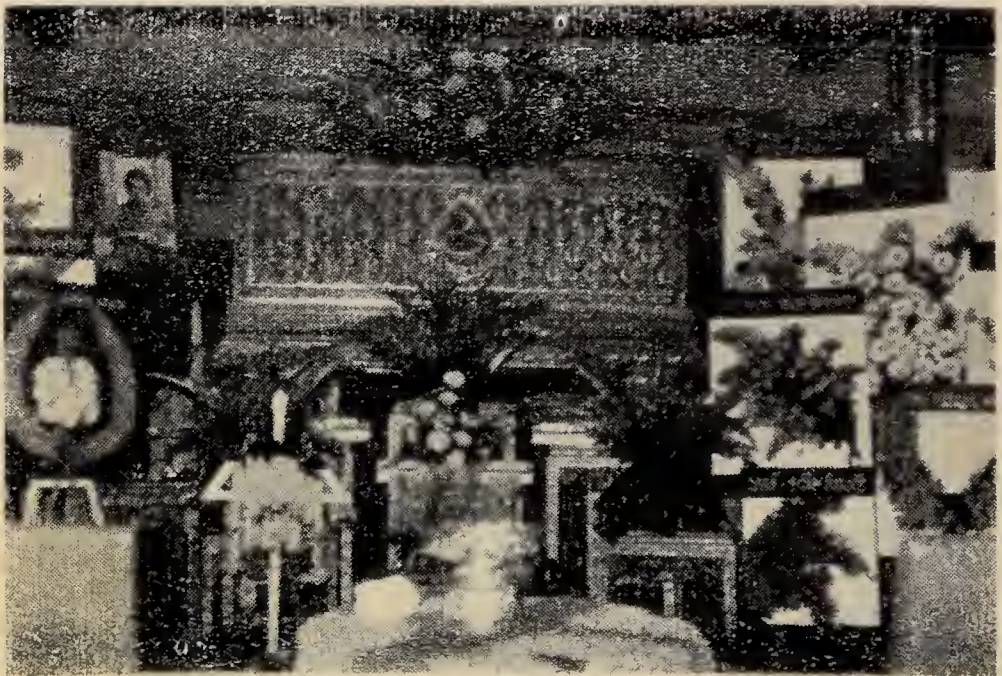








“ขออยู่หน้าศพเป็นครั้งสุดท้าย”



ภาพนี้จะเตือนความทรงจำผอม

ไปอีกนานเท่านั้น

# ประวัติย่อ

พิศมัย สุทรวิชัย เกิดเมื่อวันที่ 16 กุมภาพันธ์ พ.ศ.  
2476 ที่บ้านเลขที่ 523 ตำบลสะพานเหลือง อำเภอปทุม-  
วัน จังหวัดพระนคร เป็นบุตรของนายปทุม หรือภักธ  
ศกุนตนาถ และนางปราณีต มีน้องชายร่วมบิดา คือนาย  
สุชาติ ศกุนตนาถ

เมื่อมีอายุได้ 10 เดือน มารดาได้ถึงแก่กรรม พิศมัย  
ได้รับการเลี้ยงดูทนุถนอมจากคุณย่าบวกลีเป็นอย่างดีเลิศ พอ  
มีอายุสมควรจะเข้าโรงเรียนได้ คุณย่าก็ส่งเข้าเรียนในโรง-  
เรียนใกล้ๆ บ้านก่อน ต่อมาสงครามโลกครั้งที่ 2 อุบัติขึ้น  
ครอบครัวของคุณย่าได้ย้ายไปหลบภัยอยู่ที่บ้านญาติ จังหวัด  
นนทบุรี พิศมัยได้เข้าเรียนหนังสือต่อที่โรงเรียนในจังหวัด  
นั้น เมื่อมีอายุได้ 13 ปี บิดากวายนมไปอีกคนหนึ่ง นับ  
ว่าพิศมัยโชคร้ายที่กำพร้าทั้งบิดามารดาตั้งแต่เล็ก แต่ก็ยังดี  
ที่ได้รับความรักอันอบอุ่นจากคุณย่า และคุณแม่มาลี

เมื่อสงครามโลกสงบลง ครอบครัวของคุณย่าได้ย้าย  
เข้ามาอยู่ในกรุงเทพฯ ตามเดิม พิศมัยได้เข้าสอบคัดเลือก  
เข้าเรียนในโรงเรียนศึกษานารี ได้เป็นที่ 1 ผลของการเรียน



จนจบมัธยมบริบูรณ์อยู่ในเกณฑ์ดีมาก

เมื่อสำเร็จการศึกษาแล้ว พิศมัยเข้าทำงานเป็นครูอยู่  
โรงเรียนเลิศวิทยาระยะหนึ่ง ภายหลังลาออกมาทำงานอยู่ที่  
โรงพยาบาลหญิง และโรงพยาบาลเด็ก จนกระทั่งสมรสกับ  
พันตำรวจโทวิฑูร สุทธวิชัย (ยศในขณะนั้นเป็นร้อยตำรวจ  
โท) เมื่อ พ.ศ. 2502 มีบุตรชายและหญิงรวม 2 คน คือ  
เด็กชายศราวุธ และเด็กหญิงกษมา

พิศมัย สุทธวิชัย เป็นผู้มีความพากเพียร ระหว่าง  
ทำงานอยู่โรงพยาบาล หลังจากเลิกงานทางโรงพยาบาลแล้ว  
ก็ได้ศึกษาวิชาบัญชี ที่โรงเรียน กรุงเทพมหานคร การบัญชี จน  
สำเร็จ

ภายหลังการสมรส พิศมัย สุทธวิชัย ได้ลาออกจาก  
โรงพยาบาลเด็ก ย้ายมาทำงาน ดีเทลยา ที่บริษัท เคียนหงวน  
และบริษัท เกทซ์ บราเดอร์ จนกระทั่ง สุขภาพไม่ดี จึง  
ลาออกมาประกอบอาชีพส่วนตัวอยู่กับบ้าน

ในหมู่ญาติมิตร พิศมัย สุทธวิชัย นับว่าเป็นผู้มีน้ำใจ  
กว้างขวาง โอบอ้อมอารี มีอารมณ์สนุกสนาน ร่าเริงอยู่  
เป็นนิจ ฉะนั้น จึงเป็นที่รักใคร่แก่เพื่อนฝูงทุกคน ขณะนอน  
ป่วยอยู่ที่โรงพยาบาล เพื่อน ๆ ต่างพากันมาเยี่ยมเยียน มิได้

ขาด มีสิ่งใดที่พอจะช่วยให้ พิศมัยมีอายุยืนยาวอยู่ได้ ทุกคนต่างช่วยเหลือด้วยความเห็นอกเห็นใจ เป็นต้น คุณสมศรีได้ทำหน้าที่เฝ้าไข้ ตั้งแต่วันแรกที่ พิศมัย สุทรวิชัย เข้ารักษาตัวอยู่ในโรงพยาบาลหญิง จนถึงวันสุดท้ายแห่งชีวิต ส่วนเพื่อนอื่นๆ ก็ช่วยหายา ที่โรงพยาบาลไม่มี มาช่วยต่ออายุให้ยืนยาวออกไปอีก ทั้งที่ทราบดีว่า ยานี้เพียงแค่ช่วยประคับประคองให้มีลมหายใจอยู่ต่อไปเท่านั้นเอง หาได้ช่วยให้อายุยืนยาวต่อไปไม่

พิศมัย สุทรวิชัย เป็นผู้มีความกตัญญู กตเวที เมื่อคุณย่าชราลง ก็ได้ตอบแทนพระคุณท่าน หมั่นไปมาหาสู่มิได้ขาด ยามคุณย่าป่วยไข้ก็พาหมอไปรักษา จนกระทั่งคุณย่าสิ้นชีวิต ก็ยังได้สนองพระคุณท่านเป็นครั้งสุดท้าย โดยการร่วมมือกับคุณอา จัดงานศพสมเกียรติ นับว่า พิศมัยได้กระทำหน้าที่ของหลานที่ดี อย่างสมบูรณ์ทุกประการ

โดยหน้าที่ของลูก พิศมัย ก็ได้ให้ความรัก ความเคารพคุณแม่มากี เสมือนมารดาบังเกิดเกล้า ยากที่จะหาผู้ใดเสมอเหมือน แม้ในวัยเด็ก ขณะบิดาล้มป่วย พิศมัยก็ปรนนิบัติท่านบิดาด้วยความห่วงใย จนกระทั่งท่านวายชนม์ลง

โดยหน้าที่ของพี่ พิศมัย ก็ให้ความรักและเอ็นดู

น้องชายคนเดียวอยู่ตล ๑ ตเวลา รวมทั้งหลานทั้ง 4 คน ก็รับ  
มาอยู่ที่บ้านในบางขณะ ให้ความรัก ความปราณี ไม่น้อย  
ไปกว่าลูกของตนเอง

โดยหน้าที่ของภรรยา ก็ได้ปรนนิบัติสามีโดยไม่ขาด  
ตกบกพร่อง เป็นแม่ที่ดีของลูกทั้งสอง

ในด้านการกุศล พิศมัย สุทรวิชัย ก็ได้กระทำอยู่  
โดยสม่ำเสมอมิได้ขาด แม้กระทั่งนอนป่วยอยู่ในโรงพยาบาล  
ยังร่วมทอดกฐินกับมารดาเป็นครั้งสุดท้าย

ฉะนั้น ความตายที่มาพราก พิศมัย สุทรวิชัย ไปจาก  
ทุกคน จึงได้ก่อให้เกิดความเศร้าอาดูร เหลือที่จะพรรณนา  
ทุกคนปรารถนา จะให้มีชีวิต ยืนยาว ต่ไปอีกนานแสนนาน  
แต่โรคร้ายที่คุกคามก็ไม่ยอมหยุดยั้ง พิศมัย มีโรคประจำตัว  
อยู่ 6-7 โรค แต่โรคที่เป็นสาเหตุให้ถึงแก่เสียชีวิต คือโรค  
ตับ ในระยะแรก เป็นเพียงเล็กน้อย นายแพทย์ประจำตัว  
แนะนำให้พักผ่อนอยู่กับบ้าน แต่การเป็นผู้ไม่ยอมอยู่นิ่ง  
ประกอบกับธุรกิจบางอย่าง ที่ผู้อื่นไม่สามารถ กระทบแทนได้  
ทำให้พิศมัยซึ่งปกติมีจิตใจเข้มแข็งอยู่แล้ว ไม่ยอมพ่ายแพ้  
แก่โรคคงออกติดตามงานส่วนตัวโดยไม่หยุดยั้ง นับวันโรค  
ตับก็ยิ่งกำเริบหนัก มีอาการบวมตามตัวและเหลือง แน่นที่



หน้าอก และปวดที่บริเวณตับ นับเวลาตั้งแต่เริ่มป่วยจนถึง  
วันที่เข้าอยู่ในโรงพยาบาลเป็นเวลาพิเศษ เป็นที่น่าเสียใจ  
อย่างยิ่งที่พิศมัยยอมเข้าโรงพยาบาลในเมื่อโรคตับกำเริบอย่าง  
รุนแรงยากที่นายแพทย์จะสามารถช่วยเหลือชีวิตได้ พิศมัย  
จึงต้องพ่ายแพ้แก่โรคในครั้งนี้อย่างน่าเศร้า อายุรวมได้ 39 ปี

ในการฉกฉวยโอกาสครั้งนี้ กุศลผลบุญทั้งหลายที่ได้  
กระทำความดีอุทิศให้แก่พิศมัย สุทรวิชัย ผู้สภิตย์อยู่ ณ-  
สัมปรายภพโน้นเทอญ

เจ้าภาพ



หลาน พิศมัย ทรัก

อ่าวไม่เคยคิดมาก่อนเลยว่า วันที่ 17 พฤศจิกายน 2515 จะเป็นวันอันแสนวิปโยค โศกเศร้า ของคุณแม่สามี ลูก และญาติมิตรทั้งหลายทั้งปวงของหมัย จะเป็นวันที่หมัย ต้องอำลาจาก ทุกคนและทุกสิ่งทีหมัยรักไป โดยไม่มีวันกลับ จริงอยู่ ก่อนทีวาระสุดท้ายจะมาถึง อาการของโรคก็ได้แสดงออกให้เห็นแล้วว่า ชีวิตของหมัยคงหมดหวังเสียแล้ว ทั้งทีนายแพทย์ทุกคน และพยาบาลทุกคนได้พยายามจนสุดความสามารถ ทีจะให้หมัยได้มีอายุยืนยาวอีกต่อไป พวกเราทุกคนก็ยังหวังใน พระเมตตาของเทพเจ้า เบื้องบน จะโปรดประทาน ให้หมัยได้อยู่เป็นร่มโพธิ์ร่มไทร ของลูกเป็นมิ่งขวัญของสามี คุณแม่ และญาติมิตร แต่แล้วพระผู้ลิขิตชีวิต ก็ได้ทรงโปรดไว้เพียงแค่นั้นเอง

น้ำใจอันเอื้อเฟื้อเผื่อแผ่ และมีจิตคิดช่วยเหลือคนโดยทั่วไป ทีมีความทุกข์ ของหมัยอาจจะเป็นทีต้องการของพระผู้เป็นเจ้า พระองค์จึงได้ทรงเรียก หมัย หลานรักของอ่าวไปเสียจากโลกนี้ทั้งที หมัย ควรจะได้พบความสุข ความเจริญ ความสมปรารถนา ให้ยิ่ง ๆ ไปกว่าทีได้รับอยู่

ขอเดชะ ผลแห่ง บุญ กุศล ที่หม้ายได้ทำไว้ และน้ำใจอัน  
อารี อารอบ กอปร ด้วยเมตตา กรุณา ของหม้าย ที่ได้สะสม  
อบรมมา ได้ส่งให้หม้ายไปสู่ที่สุขในสรวงสวรรค์ และให้สูง  
ส่งขึ้นไปทุกที จนชั้นนิรันดร์ เทอญ

จาก อาววัง





# หลานรักของอา

พิศมัย หลานรัก

วันที่ 17 พฤศจิกายน พ.ศ. 2515 เป็นวันที่อาไม่เคยลืมเลยว่า อาได้สูญเสียหลานสาวไปคนหนึ่ง ถึงแม้จะทราบล่วงหน้าอยู่หลายวันว่า ไม่มีทางหลีกเลี่ยงได้ แต่อาก็อดจะเศร้าสลดใจอย่างสุดซึ้งมิได้ เพราะหลานเป็นหลานคนโตที่ใกล้ชิดกับอามาแต่เล็ก อายุของหลานก็อยู่ในระยะที่กำลังจะพบความเจริญอีกหลายอย่าง สิ่งสำคัญที่สุดก็คือ หลานควรมีชีวิตอยู่เพื่อให้ความอบอุ่น และเลี้ยงดูลูกทั้งสองอีกนานเท่านั้น ไม่ควรที่ความตายมาพรากหลานของอาไป

อาจำได้ วันสุดท้ายที่เราพบกัน ก่อนหลานเข้าโรงพยาบาล หลานพูดกับอาว่า “คุณอาคะ หนูจะเขียนประวัติ และให้คุณอาเขียนตอนจบว่า หนูตายด้วยโรคอะไรที่หลานพูดเช่นนั้น เพราะหลานมีโรคหลายชนิดรุมล้อมอยู่ จนมีอาจะทราบได้ว่า โรคไหนจะพรากหลานไปจากโลกนี้ แต่เป็นที่น่าเสียดาย ที่หลานไม่ทันได้ทำตามใจปรารถนา หลานต้องเข้าอนรักษาทัวอยู่ในโรงพยาบาลเสียก่อน และ

อาทียังไม่คิดว่า คำพูดของหลานวันนั้น จะเป็นที่มาของการเขียนถึงหลานอยู่ในขณะนี้

เมื่อหลานหมดลมหายใจ อาไม่ประหลาดใจเลยที่เหตุใดอาไม่มีน้ำตาให้ผู้อื่นได้เห็น อาทราบดีว่ามันไหลท่วมอยู่ในอกมาหลายวันแล้ว นับตั้งแต่วันที่อาพาเผ่าดูอาการหลาน ทุกวันที่โรงพยาบาล หลานนอนในสภาพของคนไม่รู้สึกตัวอยู่ 12 วัน ทุกคนตั้งแต่ นายแพทย์ พยาบาล สามีน้องหลาน และญาติมิตร พยายามจะช่วยชีวิตหลานอย่างสุดความสามารถ ไม่ว่าจะพยายามอย่างไร หมาใจมาเยียวยา หลานก็ไม่มีชีวิตยืนยาวอยู่ได้ หลานต้องละทิ้งบุคคลอันเป็นที่รักไป สู่ภพอื่นในวัยที่เร็วเกินไป อาเกลียดความตายเหลือเกิน มันเป็นเรื่องไม่มีตัวตน แต่ทারণโหดร้าย มันทำให้เกิดการพลัดพราก และก่อให้เกิดความผันผวนแก่ชีวิตที่ต้องต่อสู้อยู่ในโลกอีกต่อไป

หลานรักของอา ขอให้กรรมดีที่หลานกระทำในชาตินี้ จงดลบันดาลให้วิญญาณของหลานจงจุติอยู่ในสรวงสวรรค์ตลอดนิรันดร์ด้วยเถิด

เพลินพิศ ศักนันทนาค

## พี่หม้อยของนา

หนูไม่ลืมวันที่พี่หม้อยจากพวกน้องๆ ไปเลย ที่เสียใจที่สุดก็คือวันที่พี่หม้อยสนใจ หนูไม่ได้ไป ทั้งที่วันอื่นๆ หนูไปเฝ้าพี่หม้อยอยู่ทุกวัน พี่หม้อยกับหนูสนิทกันยิ่งกว่าพี่น้องทุกคน หนูไม่ลืมเลยว่า พี่หม้อยพยายามปกป้องคุ้มครองหนู ในยามหนูมีความทุกข์ พี่หม้อยเป็นไกรธเป็นแค้นมาก ถ้ามีใครมาทำให้น้องคนนั้นเจ็บ พี่หม้อยจะเจ็บไปด้วย น้องคนนั้นไม่เคยลืมน้ำใจของพี่เลย หนูขอให้วิญญาณของพี่ จงสถิตย์ ณ สรวงสวรรค์โน้นเทอญ

วัฒนารักษ์ ราชแสนเมือง



## พหุ มัยของออด

ผมประมาณความเสียใจของผมไม่ได้ว่า มากมายเพียง  
ไหน เมื่อพี่สาวคนเดียวของผมจากไปอย่างไม่มีวันกลับ  
พหุ มัยดีกับผมและหลานทั้ง 6 อย่างเหลือเกิน หลานทุกคน  
ไม่ลืมความกรุณาของบ้านหุ มัยเลย แม้สักคนเดียว ผมขอให้  
บุญกุศลที่พหุ มัยสร้างสมในชาตินี้ จงเป็นผลบุญคำจุนให้  
พหุ มัยจงประสบความสุข ความสงบ ณ แดนสัมปรายภพ  
โน้นเถิด

จากน้องชายของพ

ออด



## กราบแม่ของลูก

ชีวิตลูกขาดแม่ ลูกว่าเหว่เหลือเกิน แม่เป็นเสมือน  
ร่มโพธิ์ให้ความร่มเย็นแก่ลูก แม่เคยสอนสั่งลูกทุกสิ่งทุก  
อย่าง ลูกจะจดจำไว้ไม่ลืมเลย แม่จำ ลูกอยากได้เกิดเป็นลูก  
ของแม่อีกในชาติหน้า ลูกจะตั้งใจเรียนให้ดีที่สุด เหมือน  
เมื่อครั้งแม่ยังอยู่ แม่อย่าได้ห่วงลูกเลย ลูกว่า แม่รักและ  
ห่วงลูกมาก ลูกก็รักแม่ ไม่เคยลืม

โธ่ และ อร



# แต่ ลูกรักของแม่

พิศมัย ลูกรักสุดหัวใจ

แม่พรรณาออกมาเป็นคำพูดไม่ได้ว่า เมื่อหนูจากแม่  
ไปแล้วนั้น แม่เศร้าโศกเพียงไหน แม่รู้สึกเหมือนว่า หัวใจ  
ได้ขาดหายไปอย่างทีแม่จะเอากลับคืนไม่ได้ ถึงแม้ว่าแม่จะ  
ไม่ใช่ผู้ให้กำเนิดของหนู แต่แม่รักและเลี้ยงดูหนูมาแต่น้อย  
กุมใหญ่ ไม่ใช่เลือดเนื้อก็เท่ากับเลือดในอกแม่เหมือนกัน  
เราสองคนแม่ลูกรักกันมาก เมื่อหนูยังเล็กอยู่ แม่ก็ช่วยคุณย่า  
เลี้ยงดูหนูจนหนูอย่างชนิดหมดไม่ให้ได้ ไรไม่ตอม ครั้น  
แม่แก่ตัวลง หนูก็เอาใจใส่ดูแลแม่ทุกสิ่งทุกอย่าง จนแม่ไม่  
สามารถจะเขียนออกมาได้ทั้งหมดว่า ความดีของหนูที่มีต่อ  
แม่นั้นมากมายเพียงใด แม่ได้แต่อธิษฐานว่า ชาตินี้ ขอ  
ให้หนูเกิดมาเป็นลูกของแม่อีก และทุก ๆ ชาติ

แม่หวังว่า ขณะนี้วิญญาณหนู คงสถิตย์อยู่ในสรวง  
สวรรค์ เพราะชีวิตหนูกระทำแต่กรรมดีมาโดยตลอด หนู  
เป็นผู้มีความกตัญญูกตเวทิต่อผู้มีพระคุณ หนูมีใจโอบอ้อม  
อารีต่อญาติมิตร หนูให้ความเมตตากรุณาแก่ผู้อาศัยร่วมไม่



ชายคา และคนทั่วไปในด้านการกุศลนั้นแล้ว หนูก็ได้ปฏิบัติ  
หน้าที่ของพุทธศาสนิกอยู่แล้วโดยสม่ำเสมอ เรียกได้ว่า หนู  
เกิดมาชาติหนึ่ง หนูไม่ได้อยู่อย่างคนรกรโลก เพราะหนู  
กระทำตนเป็นมนุษย์โดยสมบูรณ์ แม่ขอตั้งใจอธิษฐาน ขอ  
ให้วิญญาณของลูกแม่ ไม่ว่าจะอยู่ที่ใดก็ตาม ที่นั่นจะเป็น  
แดนสุขารมณ์ของหนูอย่างแท้จริง

ด้วยความรักอย่างสุดหัวใจของแม่

มาลี ศักนตนาถ



## แต่ ภรรยาที่รัก

นับย้อนหลังไปเมื่อ 6 พ.ย. 2502 เราได้แต่งงานกัน  
ชีวิตในตอนเริ่มต้นมีความสุขสมกับที่เราได้รอคอยมานานแต่  
ถึงกระนั้นเราก็กังไม่ได้เป็นตัวของเราเอง จากนั้นหมยได้ตั้ง  
ความหวังเอาไว้ว่าสักวันหนึ่งเราคงจะได้ยืน อยู่บนขาของเรา  
เองบ้าง จากความพยายามของเรา 11 ปีต่อมา บ้าน “กษมา-  
ศราวุธ” ได้สำเร็จขึ้นแน่แล้วกว่าครึ่งด้วยความมานะพยายาม  
ของหมยซึ่งเป็นสาเหตุที่ทำให้หมยขาดการพักผ่อนเท่าที่ควร  
โรคภัยไข้เจ็บซึ่งมีอยู่ในตัวแต่เดิมก็ค่อย ๆ เริ่มสำแดงอาการ  
ทีละน้อย ๆ แต่ก็ไม่สามารถที่จะยับยั้งให้ หมยพักรักษาตัว  
อย่างจริงจังได้

2514 คุณหมอไพรัช ดีสุดจิต ได้ตรวจพบว่าหมยมี  
อาการของโรคตับได้ทำการรักษาและแนะนำให้มีการพักผ่อน  
ให้เต็มที่ ซึ่งขัดกับอุปนิสัยของหมยที่ชอบทำงานด้วยตัว  
เองทุกอย่าง งานของแม่บ้านเป็นงานที่จุกจิกต่อเนื่องตลอด  
เวลา ตั้งแต่ลืมตาเข้าจนกระทั่งเข้านอน บนเบาะนอนหมย  
มีความสุขที่สุดหมยพูดอยู่เสมอว่า “พ่อเจ้าหมยมีความสุข



เหลือเกินเราเป็นครอบครัวที่สมบูรณ์แล้วนะจ๊ะ หมี้ยพอใจ  
แล้วหมี้ยมีลูกที่กำลังน่ารัก มีพ่อที่รักบ้านและมีบ้านที่น่าอยู่

2515 โรคตับอักเสบได้เริ่มสำแดงอาการของมันเป็น  
แรงขึ้นเรื่อย ๆ 19 ตุลาคม 2515 “หมี้ยจำพ่อทนเห็นหมี้ย  
หมดแรงลงไปทุกวัน ๆ อย่างนี้ไม่ไหว หมี้ยต้องไปโรงพยา-  
บาลนะจ๊ะ” นับตั้งแต่วันนั้นหมี้ยได้รับการรักษาพยาบาล  
อย่างดีที่สุดจากทางแพทย์ของโรงพยาบาลหญิง หมี้ยและ  
พวกเรายังมีความหวังอย่างเต็มเปี่ยม ที่หมี้ยจะต้องหายและ  
กลับบ้านมีชีวิตอย่างเป็นสุขอยู่กับพ่อแม่ลูก ด้วยความรอบ  
คอบ หมี้ยให้จดบันทึกไว้ทุกวันที่ว่า “ท่านผู้ใดบ้างที่ไป  
เยี่ยมระหว่างที่หมี้ยป่วย” เพื่อจะได้ขอบคุณเมื่อหายดีแล้ว  
“หมี้ยทนทนในความกรุณาของท่านผู้ใหญ่ที่เคารพรักได้กรุณา  
ไปเยี่ยมหมี้ย ท่านและคุณหญิงไปพร้อมกับกระเช้าดอก  
กุหลาบสีแดงเป็นดอกไม้ที่หมี้ยรักมาก หมี้ยชื่นชมและหวง  
แหนอยู่จนกระทั่งดอกโรย โดยไม่ยอมให้ใครเปลี่ยนที่”

ทุกครั้งที่พ่อไปเยี่ยม หมี้ยจะพูดอยู่เสมอว่า “พ่อหมี้ย  
จะหายแล้ว หมี้ยจะกลับบ้านพร้อมพ่อ” โถ ! หมี้ยของพ่อ  
แทนที่พ่อจะปลอบหมี้ย หมี้ยกลับเป็นฝ่ายปลอบพ่อ ใจหมี้ย

แข็งเหลือเกิน พ่อทนสงสารหมัยแทบไม่ไหวแล้ว

ในที่สุด วันที่เราไม่อยากจะให้มาถึง 17 พ.ย. 15 เวลา 08.40 หมัยสิ้นใจด้วยอาการสงบ หลังจากมีอาการขึ้นไโคมา 9 วันเต็มๆ ทุกคนใจหายแสนเสียดายที่หมัยด่วนจากไปในวันซึ่งยังไม่สมควรพอได้แต่ให้คำมั่นสัญญาต่อหน้าศพหมัยว่า พ่อจะเป็นทั้งพ่อและแม่ที่ดีที่สุดของลูกอร, โอ้หมัยจำ หมัยอย่าได้เป็นห่วงเลย พ่อจะทำหน้าที่แทนให้ดีที่สุด ขอให้วิญญาณของหมัยจงไปสู่สุคติเถิด หมัยไปสบายแล้ว พ่อลูกๆ ที่ยังอยู่จะต้องต่อสู้ชีวิตไปอีก สักวันหนึ่งจะเป็นเมื่อไรก็ตาม เราคงจะได้พบกันอยู่ร่วมกันอีกทั้ง พ่อแม่ลูก และจะไม่จากกันเร็วเช่นชาตินี้อีก

พ.ต.ท. วิฑรย์ สุธะวิทย์



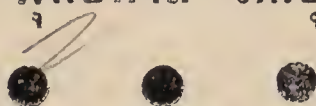




# พุทธศาสนา กับ สังคม

โดย

พุทธทาส ภิกขุ



## ความนำ

มักจะมึนงงเข้าใจผิดว่า พุทธศาสนา ไม่ค่อยมีอะไร  
เนื่องด้วยสังคมหรือว่าถ้ามีก็แต่เรื่องชั้นต่ำ ๆ บางคนเข้าใจ  
ผิดมากไปถึงกับว่า ผู้บำเพ็ญตนตามหลักแห่งพุทธศาสนา  
อยู่อย่างเคร่งครัดนั้น ย่อมยากที่จะประพฤติประโยชน์สังคม  
ให้เป็นล่ำเป็นสันได้ ข้าพเจ้ารู้สึกถึงความเข้าใจเช่นนั้น ยัง  
ไม่ตรงตามความจริง และเรามีทางที่จะทำความเข้าใจกันได้  
จนถึงกับสามารถทำให้ประโยชน์สังคมนั่นเอง กลายเป็น  
ประโยชน์ตนอันสูงสุดไปได้ จึงได้พยายามแจกแจงประโยชน์  
สังคมให้เห็น ดังที่ปรากฏอยู่ในหนังสือเล่มนี้ และแถมชี้  
ให้เห็นว่าประโยชน์สังคมและ การประพฤติถูกต้องสังคมนั้น  
แหละเป็นบูรพภาค ของการเดินผ่านไปสู่นิพพาน

การประพัตติตนให้เข้ากันได้กับสังคมแล้ว ถือ

นั้นประพัตติประโยชน์อันสูงสุดแก่สังคมนั้น เป็นหลักสำคัญ  
ที่สุดของพุทธบริษัททั่วไป การประพัตติให้เข้ากันได้กับ  
สังคมนั้น ทำอย่างไรเสียก็ย่อมหมายถึงการบังคับตนหรือ  
บังคับกิเลสของตนอย่างเต็มทีนั่นเอง ยิ่งหมดกิเลสเพียงใด  
ก็ยิ่งให้อภัยแก่สังคมได้ทุกอย่างทุกทาง และมีความอดกลั้น  
อดทนพอที่จะไม่ทำการกระทบกระทั่งอันใดให้เกิดขึ้น ถ้า  
หมดกิเลสสิ้นเชิงก็แปลว่า ไม่มีทางกระทบกระทั่งกับผู้ใด  
เลยโดยประการทั้งปวง

ส่วนการประพัตติประโยชน์แก่สังคมนั้น ก็หมายถึง  
การเสียสละหรือเมตตากรุณาโดยตรงอยู่แล้ว และถ้าสามารถ  
ทำประโยชน์นั้น ๆ ให้สำเร็จลุล่วงไปได้จริง ๆ ก็ย่อม  
หมายถึงปัญญา ความไม่เห็นแก่ตน และความมีกำลังใจ  
อันกว้างขวางใหญ่หลวงอยู่ในตัว คุณธรรมเหล่านี้ล้วนแต่  
เป็นเครื่องมืออันจำเป็น ในการทำกิเลส ของตนให้ถอยกำลัง  
ทั้งสิ้น อีกประการหนึ่ง การที่จะทำประโยชน์อันใดให้แก่  
ผู้ใดสำเร็จนั้น ตนต้องทำประโยชน์อันนั้นสำเร็จหรือผ่าน

มาแล้วด้วยตนเองก่อน โดยเหตุนี้การทำประโยชน์ผู้อื่น จึง  
เป็นการทำประโยชน์ตนเองถึงสองเท่า

ด้วยเหตุดังกล่าวมานี้ พุทธศาสนาจึงเป็นศาสนาที่  
สังคมจะต้องสนใจ และเป็นศาสนาที่เอกชนจักต้องใช้เป็น  
เครื่องมือประพฤติต่อสังคมพร้อมกันไปในตัว ตลอดจนถึง  
กับเป็นแนวทางการไปสู่พระนิพพาน ให้แก่พุทธบริษัททั้ง  
หลายโดยตรงด้วย

ถ้าท่านทั้งหลายยังมีความรู้สึกกันอยู่ว่า พุทธศาสนา  
เป็นสิ่งที่จำเป็นสำหรับสังคม และเป็นเครื่องมืออันจำเป็นของ  
ผู้ที่ตั้งใจจะประพฤติประโยชน์แก่สังคมอยู่เพียงใดแล้ว สังคม  
โลกเรานี้จักไม่เป็นของร้อน หรือร้อนเกินไปอยู่เพียงนั้น  
สังคมที่มีการยึดหลักของ พระพุทธศาสนา ย่อมมีความร่มเย็น  
เหมือนบ้านเรือนที่มีหลังคาเป็นเครื่องมุง เครื่องบัง เราทั้ง  
หลายจึงพยายามทำความเข้าใจในเรื่องนี้ และทำให้พุทธ  
ศาสนามีความเนืองนิตย์กับสังคมโดยทุกๆ กรณีเถิด ความ  
สงบสุขก็จักมีมาทุกหย่อมหญ้า โดยไม่ต้องมีใครมา  
อวยพร

“ภิกขุ พุทธศาสน อินทปัญญา”



# พุทธศาสนา กับ สังคม

เมื่อก้าวถึง พุทธศาสนากับสังคม ย่อมหมายความว่า พุทธศาสนาไม่ได้ตัดนอกร่างจากสังคม หรือไม่คำนึงถึงประโยชน์ของสังคมเลย แม้ว่าจะมีพุทธภษิตตรัสไว้ว่า “ไม่พึงทำประโยชน์ของตนให้เสียไป เพราะประโยชน์ผู้อื่น<sup>๑๒๕</sup>มากมาย”<sup>๑</sup> ดังนี้ก็ตาม นี่ก็ได้หมายความว่าพระองค์ทรงเปิด โอกาสมิให้สาวก บำเพ็ญประโยชน์<sup>๒๕๖</sup>ผู้อื่น หมายความว่า ให้ถือประโยชน์ของตนเป็นสิ่งที่ตนจะต้องกระทำล่วงไปเสียก่อน แล้วจึงนึกถึงประโยชน์<sup>๒๕๗</sup>ผู้อื่น จึงจะสามารถกระทำประโยชน์<sup>๒๕๘</sup>ผู้อื่นได้และในที่นี้ ก็ทรงประสงค์เฉพาะประโยชน์<sup>๒๕๙</sup>ตนที่สูงสุด คือการกระทำที่สุดแห่งทุกข์ หรือนิพพานให้แก่ตนนั่นเอง อย่าทำประโยชน์<sup>๒๖๐</sup>ตน ในลักษณะเช่นนี้ให้เสื่อมเสียไป เพราะเห็นแก่ประโยชน์<sup>๒๖๑</sup>ผู้อื่น แม้จะมากมายสักเพียงใด

ส่วนในกรณีที่ไม่ว่าเกี่ยวกับการบำเพ็ญประโยชน์<sup>๒๖๒</sup>ชั้นสูง คือพระนิพพานนั้น ก็มีความสำคัญลดหย่อนลงมาอีกจนถึง

---

๑. อตุกทตฺถํ ปฺรคฺคเณ พุทฺธนาปีน ทาปเย ธ.ช. ๒๕/๓๗/๒๒

กับผู้ที่ทำจะสามารถทำประโยชน์ตน และประโยชน์ท่านให้  
เคียงคู่กันไปทีเดียว ดังที่ตรัสไว้อีกระดับหนึ่งว่า “บุคคล  
ผู้ไม่ประมาท เป็นคนฉลาด ย่อมยึดเอาไว้ได้ซึ่ง  
ประโยชน์ทั้ง ๒ กล่าวคือประโยชน์ที่เห็นผลทันที  
ทั้งที่ เห็นผลข้างหน้า เพราะการรู้จักประพฤติ  
ประโยชน์อย่างสมบูรณ์ ท่านจึงกล่าวว่าเป็นนัก  
ปราชญ์หรือบัณฑิต” ๒ ดังนี้

อันเป็นการบำเพ็ญประโยชน์ผู้อื่นนั้น ย่อมเกี่ยวกับการ  
สังคม คือหมายถึง การรู้จักทำตนให้เข้ากันได้กับ  
สังคม อย่าง ๑ และ การประพฤติประโยชน์แก่สังคม  
อีกอย่าง ๑ รวมกันเป็นสองอย่างดังนี้

### ๑. การทำตนให้เข้ากันได้กับสังคม

ในการทำตนให้เข้ากันได้กับสังคมนั้น พระผู้มีพระ  
ภาคเจ้าได้ทรงบัญญัติระเบียบวินัยเฉพาะที่เกี่ยวกับเรื่องนี้ไว้

๒. อปฺปมตฺโต อุกฺโก อตฺตเถ อธิคฺคณฺหาติ ปณฺทิตฺโต  
ทิมฺมเรฐ รมฺเม จ โย อตฺตเถ โย จตฺตเถ สมฺปราชิโก  
อตฺตภาสิสมยา ธีโร ปณฺทิตฺโตติ ปวฺจุจติ

สกาล. ส. ไตร. ๑๕/๑๒๖/๓๘๐

๗ เป็นอันมาก แม้ในทางธรรมก็มีข้อธรรมะอันเกี่ยวกับเรื่องนี้เป็นจำนวนมากมายไม่แพ้วินัย และพระองค์ก็ได้ทรงปฏิบัติให้เป็นตัวอย่างด้วยพระองค์เอง อย่างครบถ้วนปรากฏอยู่ในพุทธประวัติมากมายหลายข้อหลายกระทง

ที่เกี่ยวกับวินัยของภิกษุ ยกตัวอย่างเช่นปรบอาบตีปาจิตตีย์ เพราะไปแทรกแซงในที่อาบน้ำสาธารณะ จนเป็นที่ลำบากแก่ประชาชน โดยเฉพาะพวกผู้หญิงเป็นต้น แม้ที่สุดแต่เรื่องที่คนทั่วไป หรือภิกษุสามเณรสมัยนั้นอาจจะเห็นว่า ๗ เป็นเรื่องเล็กน้อย แต่พระองค์ไม่ทรงเห็นเป็นเรื่องเล็กน้อย เช่นปรบอาบตีแก่ผู้เปลือยร่างกาย แม้ส่วนบนในที่ประชุมชน หรือปรากฏแก่สายตาฆราวาส แม้เพียงคนเดียวและปรบว่า เป็นผู้ไร้มารยาทที่ดั่งาม ในเมื่อไม่ระมัดระวังให้เครื่องปกปิดกายอยู่ใกล้มือ พอที่จะหยิบมาปิดกายได้ทันที ในเมื่อเกิดมีพวกฆราวาสเข้ามาหาสิ่งใดสิ่งหนึ่งปกปิดร่างกายส่วนหนึ่งข้างบนไม่ได้หรือไม่ทัน อย่างนี้ก็ถือว่าเป็นผู้ไร้มารยาทอันเลวทรามหรือไร้มารยาทของบรรพชิต อย่างน้อยก็เป็นอาบัติทุกกฏ เพราะฉะนั้น จึงไม่ต้องกล่าวถึงการที่ภิกษุหนุ่มไม่รีบร้อยเดินผ่านไปมา ผ่านสายตาเพื่อนฝูง



หรือชมราวาสก็ตาม แม้ในวัด ส่วนระเบียบวินัยอื่น ๆ ที่  
รุนแรงไปกว่านี้ เช่นการขอ ไม่รู้จักประมาณการขอต่อ  
บุคคลไม่ควรขอ การแทรกแซงเข้าไปในเขตส่วนตัวของ  
บุคคลอื่นโดยผลุนผลัน การประจบชมราวาสเกินควรเหล่านี  
เป็นต้น ล้วนแต่ผิดวินัยที่ร้ายแรง นับตั้งแต่สังฆาทิเสสลง  
ไปจนถึงอาบัติปาจิตตีย์ ซึ่งทั้งหมดนี้ย่อมแสดงว่า พระองค์  
ประสงค์ให้ภิกษุระวังมารยาททางสังคมเป็นอย่างดี

ส่วนในทางธรรมนั้น ทรงแสดงวิธีปฏิบัติเกี่ยวกับ  
การคบหาสมาคม หรือการที่ต้องปฏิบัติต่อสังคมไว้อย่าง  
ครบถ้วน ที่เป็นธรรมะทั่วไป เช่น ทรงสอนด้วยหลักแห่ง  
สัปปริสธรรมอันว่าด้วยการรู้จักกาลเทศะ รู้จักเหตุรู้จักผล  
รู้จักบริษัท รู้จักตัวเอง เป็นต้นว่า ในกาลเทศะนั้น ๆ หรือ  
ต่อบุคคลหรือต่อบริษัทนั้น ๆ ควรจะประพฤติอย่างไร เป็น  
ต้น ส่วนสำหรับชมราวาส อบาทกอุบาสิกาโดยเฉพาะ ก็ได้  
ตรัสธรรมะสำหรับคิหิปฏิบัติไว้อีกส่วนหนึ่ง ซึ่งเป็นมารยาท  
ทางสังคมอย่างชัดเจน เช่น บาลีสังคาโลวาทสูตร แสดงถึง  
ข้อปฏิบัติที่จะต้องประพฤติต่อบิดามารดา บุตร ภรรยา มิตร  
สหาย บ่าวไพร่ สมณะชีพราหมณ์ เป็นต้น อย่างไรไว้โดย

ครบถ้วน ซึ่งรวมความแล้วก็กล่าวได้ว่าพระองค์ทรงประสงค์  
ให้พุทธบริษัททุกประเภทมีความหนักแน่น . เคารพมารยาท  
ทางสังคมให้ถูกต้องสมบูรณ์นั่นเอง

ในด้านพระพุทธจริยานั้นแล้ว เราจะได้พบข้อความอัน  
กล่าวถึงพระองค์เองในพระไตรปิฎก ซึ่งเป็นเสียงของคนภายนอก  
มีพวกพราหมณ์หรือพวกปริพาชกแห่งลัทธิอื่นเป็น  
ผู้กล่าวสรรเสริญ พระองค์ ในทางมารยาทอันเกี่ยวกับสังคม  
ไว้อย่างสูง (เช่นที่นำมากล่าวไว้อย่างละเอียดในหนังสือพุทธ  
ประวัติจากพระโอษฐ์ภาคผนวก ตอนที่ว่าตามเสียงของคน  
นอก)

เมื่อได้ประมวลดูทั้ง 3 สถาน คือ ส่วนที่เกี่ยวกับวินัย  
ส่วนที่เกี่ยวกับธรรมะและส่วนที่เกี่ยวกับพุทธจริยาเช่นนั้นแล้ว  
ย่อมมีน้ำหนักมาก พอที่จะทำให้พวกเราทั้งหลายเกิดความ  
เคารพหนักแน่นต่อมารยาททางสังคม จนไม่เปิดโอกาสให้  
เกิดการเสื่อมเสียแก่เกียรติของพุทธบริษัทในทางนี้ การที่  
มีภิกษุสามเณร หรืออุบาสกอุบาสิกาทำตาม มีความ  
หละหลวมในเรื่องนี้ ก็เนื่องมาจากไม่ทราบถึงพระ  
พุทธประสงค์ส่วนนี้หรือทราบแล้ว แต่เข้าใจผิดเห็น

ว่าเป็นเรื่องเล็กน้อยไปเสีย ซึ่งเมื่อกล่าวโดยที่แท้แล้ว  
เรื่องนี้มีความสำคัญถึงกับให้เกิดความเสื่อมเสีย แก่ตัวบุคคล  
นั้น และเกิดความเสื่อมเสียแก่พระศาสนาโดยส่วนรวมไม่  
น้อยเลย

นี่เป็นความเสื่อมเสียส่วนตัวบุคคลนั้น ๆ มิใช่หมายถึง  
ถึงการที่ผู้นั้นจะขาดประโยชน์อันจะพึงได้จากสังคมก็หาไม่ได้  
แต่หมายถึงการที่เมื่อเขาประพฤติดังนั้น ย่อมหมายความว่า  
ว่าเขาสนใจ หรือสั่นตาค้นถ้อยคำต่างมาแล้ว หรือว่าเขา  
กำลังชูปย้อมให้จิตใจนิสัยสั่นตาค้น ของเขากระตือรือร้นทุก ๆ  
วันนั่นเอง ก็เมื่อบุคคลน้ำใจกระตือรือร้นอยู่เป็นปกติเช่นนั้น  
เสียแล้ว จะมีจิตใจอ่อนโยนนิ่มนวลควรแก่การเข้าใจ หรือ  
ควรแก่การประพฤติกระทำในทาง กาย วาจา ใจ ที่สูงขึ้น  
ไป เช่น ศีล สมาธิ หรือปัญญา ได้อย่างไรเล่า? มัน  
จึงเท่ากับเป็น การปิดประตูแห่งการบรรลุมรรคผล  
นิพพาน ของตนนั่นเอง

ที่ว่าความเสื่อมเสียแก่พระพุทธศาสนา โดยส่วนรวมนั้น  
หมายถึงการที่เมื่อประพฤติเช่นนั้นแล้ว ย่อมทำให้บุคคลที่  
ไม่เลื่อมใสในพระพุทธศาสนาพากันไม่เลื่อมใสในพระพุทธ-



ศาสนา<sup>๕</sup>ยัง<sup>๕</sup>ชน<sup>๕</sup> แม่<sup>๕</sup>ผู้<sup>๕</sup>เลื่อม<sup>๕</sup>ใส<sup>๕</sup>อยู่<sup>๕</sup>บ้าง<sup>๕</sup>แล้ว<sup>๕</sup> ก็<sup>๕</sup>จะ<sup>๕</sup>คลา<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>ความ<sup>๕</sup>  
เลื่อม<sup>๕</sup>ใส<sup>๕</sup> เพราะ<sup>๕</sup>ความ<sup>๕</sup>เข้า<sup>๕</sup>ใจ<sup>๕</sup>ว่า<sup>๕</sup> พุ<sup>๕</sup>ทธ<sup>๕</sup>บริ<sup>๕</sup>ษั<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>มี<sup>๕</sup>ความ<sup>๕</sup>เป็น<sup>๕</sup>บ้า<sup>๕</sup>  
เถื่อน<sup>๕</sup> หรือ<sup>๕</sup>ว่า<sup>๕</sup> หล<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ศา<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>นา<sup>๕</sup>ยัง<sup>๕</sup>มี<sup>๕</sup>ความ<sup>๕</sup>เป็น<sup>๕</sup>บ้า<sup>๕</sup>เถื่อน<sup>๕</sup>ไร<sup>๕</sup>มาร<sup>๕</sup>ยา<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>  
หรือ<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ฒ<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>ธ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>อยู่<sup>๕</sup> ซึ่ง<sup>๕</sup>เป็น<sup>๕</sup>การ<sup>๕</sup>ทำ<sup>๕</sup>ให้<sup>๕</sup>พุ<sup>๕</sup>ทธ<sup>๕</sup>ศา<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>นา<sup>๕</sup>เสื่อ<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>  
ความ<sup>๕</sup>เช่<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ถิ<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>เบ่<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup> แล้ว<sup>๕</sup>ก็<sup>๕</sup>ไม่<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>กล<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ถึง<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>บ<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ไป<sup>๕</sup>

เพราะ<sup>๕</sup>เหตุ<sup>๕</sup>ฉ<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>นี้<sup>๕</sup> พุ<sup>๕</sup>ทธ<sup>๕</sup>บริ<sup>๕</sup>ษั<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>หล<sup>๕</sup>าย<sup>๕</sup> พ<sup>๕</sup>ิง<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ัง<sup>๕</sup>  
มา<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ยา<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>าง<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ัง<sup>๕</sup>ค<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>และ<sup>๕</sup>ด<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>เจ<sup>๕</sup>พา<sup>๕</sup>ะ<sup>๕</sup>ภ<sup>๕</sup>ิก<sup>๕</sup>ษ<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ณ<sup>๕</sup>เ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>แล้ว<sup>๕</sup> พ<sup>๕</sup>ิง<sup>๕</sup>  
เค<sup>๕</sup>าร<sup>๕</sup>พ<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>ศ<sup>๕</sup>ี<sup>๕</sup>ล<sup>๕</sup>และ<sup>๕</sup>อา<sup>๕</sup>จา<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>เภท<sup>๕</sup>นี้<sup>๕</sup> เป็น<sup>๕</sup>อย่าง<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>ิง<sup>๕</sup> เช่น<sup>๕</sup>  
เด<sup>๕</sup>ียว<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ับ<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>เภท<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>ที่<sup>๕</sup>เป็น<sup>๕</sup>ไป<sup>๕</sup> เพื่<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ค<sup>๕</sup>ุณ<sup>๕</sup>ธ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>เบ่<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ู<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>ด<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>เท<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>  
เท<sup>๕</sup>ีย<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ัน<sup>๕</sup>ที่<sup>๕</sup>เด<sup>๕</sup>ียว<sup>๕</sup> เพราะ<sup>๕</sup>พ<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>อง<sup>๕</sup>ค<sup>๕</sup>ได้<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ไว้<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>เน่<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ัน<sup>๕</sup>ไป<sup>๕</sup>  
ที่<sup>๕</sup>เด<sup>๕</sup>ียว<sup>๕</sup>ว่า<sup>๕</sup> ป<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ติ<sup>๕</sup>โม<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ษ<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ั<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ั<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ตา<sup>๕</sup> อา<sup>๕</sup>จา<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>โค<sup>๕</sup>จ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>นา<sup>๕</sup>  
อ<sup>๕</sup>ณ<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>เต<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup> ว<sup>๕</sup>ช<sup>๕</sup>เช<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup> ภ<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>สา<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ิ<sup>๕</sup>โน<sup>๕</sup> ๑<sup>๕</sup> อัน<sup>๕</sup>แปล<sup>๕</sup>ว่า<sup>๕</sup> “เร<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>  
หล<sup>๕</sup>าย<sup>๕</sup>จ<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>เป็น<sup>๕</sup>ผู้<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ติ<sup>๕</sup>โม<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ษ<sup>๕</sup>ให้<sup>๕</sup>ดี<sup>๕</sup> จ<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>บ<sup>๕</sup>ุ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ณ<sup>๕</sup>  
ด<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>มา<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ยา<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup> และ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ู<sup>๕</sup>จ<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ที่<sup>๕</sup>โค<sup>๕</sup>จ<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup> จ<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup>มี<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ต<sup>๕</sup>ิน<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>เห็น<sup>๕</sup>  
เป็น<sup>๕</sup>ภ<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>ไ<sup>๕</sup>หญ<sup>๕</sup>่<sup>๕</sup>หล<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ง<sup>๕</sup> แม<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>โ<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>ษ<sup>๕</sup>ท<sup>๕</sup>มี<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>ระ<sup>๕</sup>มา<sup>๕</sup>ณ<sup>๕</sup>เล็<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>อ<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>”  
ด<sup>๕</sup>ัง<sup>๕</sup>นี้<sup>๕</sup> ซึ่ง<sup>๕</sup>ห<sup>๕</sup>มา<sup>๕</sup>ย<sup>๕</sup>ถึง<sup>๕</sup>การ<sup>๕</sup>ที่<sup>๕</sup>ส<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ร<sup>๕</sup>ว<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>แต่<sup>๕</sup>ใน<sup>๕</sup>ป<sup>๕</sup>า<sup>๕</sup>ติ<sup>๕</sup>โม<sup>๕</sup>ก<sup>๕</sup>ษ<sup>๕</sup> อย่าง<sup>๕</sup>เด<sup>๕</sup>ียว<sup>๕</sup>  
ย<sup>๕</sup>่อ<sup>๕</sup>ม<sup>๕</sup>ไม่<sup>๕</sup>เพ่<sup>๕</sup>ียง<sup>๕</sup>พ<sup>๕</sup>อน<sup>๕</sup>น<sup>๕</sup>เ<sup>๕</sup>อง<sup>๕</sup>

1. บาลิมากแห่ง เช่น จตุก อ. ไตร. 21/18/12 เป็นต้น

## 2. การประพุดิประโยชน์แก่สังคม

สำหรับการประพุดิประโยชน์แก่สังคมนั้น หมายถึง

ความว่า พุทธบริษัทเรายังคงเคารพและรับรองสัญญาประชาคมกล่าวคือ การที่คนทุกคนในโลก มีสิทธิและหน้าที่และบุญคุณเกี่ยวพันกันอย่างไรที่จะแยกกันไม่ได้ และโดยไม่รู้ตัวซึ่งทำให้ทุกคนควรสำนึกไว้ว่า ตนมีหน้าที่ที่จะประพุดิประโยชน์แก่กันและกัน อันเป็นสิ่งสำคัญสำหรับความเป็นมนุษย์ หรือเกียรติแห่งความเป็นมนุษย์ เราอาจจะกล่าวได้ว่า ผู้ละเมิดต่อสัญญาประชาคมนั้น ไม่ควรได้นามว่าเป็นมนุษย์เลย เพราะเหตุฉะนั้นแหละพุทธบริษัท ไม่ว่าจะเป็นประเภทที่ยังไม่หลุดพ้น หรือแม้จะเป็นประเภทที่หลุดพ้นแล้ว คือเป็นพระอรหันต์แล้วก็ตาม จะต้องรับรู้ในสัญญาประชาคม และประพุดิตนให้ถูกต้องในกรณีที่เกี่ยวข้องเรื่องนี้ กล่าวคือ ความมีหน้าที่ที่จะต้องประพุดิประโยชน์แก่สังคมนั่นเอง แม้ผู้ที่เป็นพระอรหันต์แล้ว ก็ยังมีทางที่จะทำได้และทำได้เป็นอย่างดี โดยไม่ขัดต่อหลักธรรมวินัยหรือความหลุดพ้นๆ แต่ประการใด และการทำนั้นทำไปด้วย

อำนาจเมตตากฤษณ์ที่เหลืออยู่ หรือด้วยอำนาจความเคยชิน  
ในการรับรู้ต่อสัญญาประชาคมมาแต่กาลก่อน หรือว่าด้วย  
อำนาจปัญญาเครื่องรู้จักผิดชอบชั่วดีนั่นเอง

สำหรับพุทธบริษัททั่วไป โดยเฉพาะที่เป็นฆราวาส  
นั้น จะต้องระลึกถึงความจริงที่ว่า คนเราพอเกิดมาล้มตายชน  
ดูโลก ก็เป็นหนี้บุญคุณคนหรือผู้นเสียอย่างถอนตัวไม่ขึ้น  
เลย ขอนี้มิได้หมายความว่าคนที่เบ็นหนี้บุญคุณบิดามารดา  
ผู้บังเกิดเกล้า หรือพี่บา น้าอาว เป็นต้นโดยตรงก็ห้ามได้  
แต่หมายถึงการเบ็นหนี้บุญคุณของบุคคลอีกจำพวกหนึ่ง ซึ่ง  
เราไม่เคยเห็นหน้าเห็นตา แต่การกระทำของเขาเข้ามาเกี่ยว  
ข้องแก่การรอดชีวิตของเราโดยตรง เช่นผู้ที่มีความรู้ความ  
สามารถในการประดิษฐ์ วิทยุ ยา เครื่องนุ่งห่ม เครื่องใช้  
สอย หรือระเบียบวิธีทางเย็บยารักษา ให้เด็กทารกนั้น ๆ  
รอดชีวิตไปได้เหล่านี้ เราควรรับรองว่าเขาเป็นผู้มีบุญคุณ  
อยู่เหนือทารกที่แม่พอสกว่าเกิดมาเท่านั้น

โดยหลักทั่ว ๆ ไปของคนทั่วไปอาจจะถือว่า นั้นหาใช่  
เป็นบุญคุณแก่ทารกนั้น ๆ ไม่ เพราะไม่เกี่ยวข้องกัน ไม่  
ได้สัมพันธ์กัน ไม่ได้รู้จักกัน ไม่ได้เจตนาที่จะช่วยเหลือ



กัน คนพวกนี้มีความเห็นไปคนละทาง จนถึงกับกล่าวว่า  
แม้บิดามารดาก็หาไม่มีบุญคุณไม่ เพราะเด็ก ๆ เกิดมาจาก  
การแสวงหาความสนุกสนานกามารมณ์ของ บิดา มารดา ต่าง  
หาก ดังนี้เป็นต้น จึงไม่ถือว่าบิดามารดามีบุญคุณ แต่  
สำหรับพุทธบริษัท เมื่ออาศัยหลักธรรมวินัยเป็นกฎเกณฑ์  
แล้ว ย่อมไม่มีทางที่จะกล่าวเช่นนั้นเลย และยังมีหน้าที่ก่อ  
ให้เกิดการผูกพันในทางหน้บุญคุณ ไปถึงบุคคลที่ยังไม่เคย  
เห็นหน้าเห็นตา แต่เขาเข้ามาเกี่ยวข้องกับอยู่ในความรอดชีวิต  
ของเรา เช่นบุคคลประเภทที่ประดิษฐ์ทุกข์ยาขึ้นในโลกนี้  
เป็นต้น ดังกล่าวแล้วนั้นอีกด้วย เพราะฉะนั้น เมื่อกล่าว  
ตามหลักเกณฑ์แห่งพระพุทธศาสนาซึ่งมีความประณีต ลึก  
ซึ้ง และความซื่อตรงเป็นอย่างยิ่งแล้ว ย่อมกล่าวได้ว่า  
“ทุกคนเป็นหนี้สงฆ์หรือมีความผูกพันในสัญญา  
ประชาคมมาแล้ว ตั้งแต่ขณะที่ตนได้คลอดออกมา  
จากครรภ์มารดา หรืออาจจะถึงกับ ตั้งอยู่ในครรภ์  
มารดาด้วยซ้ำไป” เพราะฉะนั้น เมื่อมีความรู้สึกได้  
จะต้องเป็นผู้รับรู้ และมีความกระหายต่อการที่จะประพฤติ  
ตอบแทนแก่สงฆ์ตาม ความผูกพัน ในทางสัญญาประชาคม

ให้ครบถ้วน

ถ้าจะกล่าวตามหลักธรรมอีกแนวหนึ่ง เราอาจจะ  
กล่าวได้ว่า ผู้ที่ยังมีหนี้สิน ในทางสัญญาประชาคม  
ผูกมัดดวงวิญญาณอยู่นั้น หากอาจจะหลุดพ้น หรือ  
บรรลุนิพพานไปไม่ได้ไม่ เพราะว่าหนี้สิน ทางสัญญา ประ-  
ชาคม นั้น ยังผูกพันตนอยู่ เป็นเหมือนกับบาปชนิดหนึ่ง ซึ่ง  
ยังห่อหุ้มรัดรึงตนอยู่ นับว่ายังตกอยู่ในชั้นต่ำ หรือชั้นทรมาน  
เป็นอย่างยิ่ง แล้วจะมีความดีงามหรือความบริสุทธิ์ที่สามารถ  
หลุดพ้นได้อย่างไร ด้วยเหตุนี้แหละ คนที่ประสงค์ต่อความ  
หลุดพ้นหรือนิพพาน จึงได้หยิบยกปัญหาแห่งการเปลื้อง  
หนี้ ในทางสัญญาประชาคมนั้นขึ้นสะสางหรือประพฤติปฏิบัติ  
ให้ลุล่วงเสียเป็นเรื่องแรก โดยการประพฤติประโยชน์แก่  
สังคม ทุกโอกาส ทุกสถานที่ ทุกอันดับ ทุกกรณี เต็ม  
ความสามารถที่ตนจะพึงกระทำได้ หรือจะถือเป็นหลักสั้น ๆ  
ไว้เป็นเครื่องประจักษ์ เสียทีเดียวว่า “จักรู้จักประพฤติ  
ประโยชน์ ผู้นั้นทุกโอกาสในฐานะเป็นบารมีธรรม  
สำหรับความมั่นคงที่เป็นไปในทางสูงยิ่ง ๆ ขึ้นไปตาม

นัยที่พระโพธิสัตว์ทั้งหลายได้กระทำกันแล้ว บรรลุ  
พระนิพพานในที่สุด หรือจักประพฤติให้สมำเสมอ  
จนกระทั่งเกิดเป็นอุปนิสัยหรือ ลักษณะเฉพาะของ  
บุคคลประเภทที่เรียกว่า สัตบุรุษใน พระพุทธศาสนา  
หรือสุภาพบุรุษของโลกโดยทั่วไป” ดังนี้ได้ อย่าง  
นับว่าเป็นการประพฤติประโยชน์ ต่อสังคม ของ พุทธบริษัท  
โดยทั่วไป โดยเฉพาะสำหรับฆราวาสอย่างสมบูรณ์ตาม  
หลักแห่งพระพุทธศาสนาทีเดียว

ในการประพฤติประโยชน์สังคมในที่นั้น มีทางที่จะ  
ทำได้มากมายเหลือที่จะจำแนกเรียงอย่าง แต่จะสรุป ความได้  
ว่า มี 2 อย่าง คือ การประพฤติประโยชน์ในทางวัตถุ  
ด้วยวัตถุ เพื่อประโยชน์ในทางกาย หรือทางความเป็นอยู่  
ภายนอก เช่นการสงเคราะห์หรือการช่วยเหลือด้วยวัตถุสิ่ง  
ของ กำลังกาย กำลังใจ ตลอดจนอิทธิพลนานาชนิด  
อาจบันดาลสิ่งต่าง ๆ ให้เป็นไปเหล่านั้นอย่างหนึ่ง อีกอย่าง  
หนึ่ง คือการช่วยเหลือในทางจิตหรือวิญญาณ ได้แก่การ  
ทำให้ผู้อื่นมีจิตหรือวิญญาณสูงขึ้น ตามหลักธรรมะ จน



พันทุกซ์ในทางจิต ซึ่งสรุปแล้วก็คือ การทำบุคคลให้เข้า  
 ถึงธรรมะในพระพุทธศาสนานั้นเอง นี้อย่างหนึ่ง รวมเป็น  
 2 อย่างด้วยกันดังนี้ และควรรับรู้ไว้ด้วยว่า อย่างหลังนั้น  
 เป็นการทำให้ประโยชน์ที่สูงสุดกว่าประโยชน์ทั้งหลาย ดังที่  
 พระพุทธเจ้าได้ตรัสไว้ว่า “ธรรมทานย่อมชนะทานทั้งหลาย”  
 ดังนั้นแม้ว่าตนจะเป็นฆราวาส ก็สามารถบำเพ็ญธรรมทานได้  
 เพราะธรรมทานมีหลาย ถึงการขึ้น ธรรมาสัน เทศน์ อย่างคน  
 เวลาๆ เข้าใจกันแต่อย่างเดียว แต่หมายถึงการกระทำ  
 อย่างใดก็ได้ ที่เป็นการทำให้ดวงจิตของผู้อื่นสูงขึ้นได้แล้ว  
 ก็เป็นธรรมทานทั้งนั้น เพราะฉะนั้นฆราวาสจึงอาจบำเพ็ญ  
 ประโยชน์ ชั้นสูงกล่าวคือธรรมทานนี้ได้ โดยการพิมพ์  
 โฆษา หรือชแจ่ง หรือชักชวน หรือทำให้ดู อันเป็น  
 การเกลี้ยกล่อมให้ผู้อื่นสนใจในธรรมะ แล้วประพฤติ  
 ปฏิบัติเป็นต้น นั่นเอง พุทธบริษัทมีทางที่จะชนะสังคมอื่นๆ  
 ในการบำเพ็ญประโยชน์สังคม หรือการเปลี่ยนแปลงนิสัยใน  
 ทางสัญญาประชาคม โดยการกระทำอย่างที่กำลังกล่าวมา  
 แล้วนี้

สำหรับพุทธบริษัทที่เป็นบรรพชิตนั้น โดยหน้าที่  
 ที่ประพฤติอยู่เป็นประจำนั้น ก็เป็นการประพฤติประโยชน์  
 สังคม หรือเปลื้องหนี้ในทางสัญญาประชาคม เป็นอย่างดี  
 อยู่ในตัวเองแล้ว ข้อนี้หมายถึงเมื่อภิกษุหรือสามเณรก็ตาม  
 เป็นผู้บวชจริง เรียบจริง ประพฤติปฏิบัติจริง ได้  
 รับผลใน พระพุทธ ศาสนา จริงแล้ว ตั้งหน้า ตั้งตา ตั้ง  
 สอนผู้อื่นจริง ดังนี้ ย่อมเป็น การประพฤติประโยชน์  
 ผู้อื่นโดยตรง คือทำให้ผู้อื่นสามารถทำประโยชน์ของเขา  
 เองให้สำเร็จ ทั้งที่เป็นประโยชน์โลกนี้ และประโยชน์โลก  
 หน้า คือมีความเจริญทั้งในฝ่ายวัตถุร่างกายและฝ่ายจิตใจ  
 ดังกล่าวแล้วส่วนหนึ่ง อีกส่วนหนึ่งนั้นเป็น การ-  
 ประพฤติประโยชน์สังคมโดยทางอ้อม กล่าวคือ การ-  
 กระทำเช่นนั้นของภิกษุสามเณรนั้น ย่อมเป็นการสืบอายุ  
 พระพุทธศาสนาให้ยังคงมีอยู่ เป็นร่มโพธิ์ร่มไทรปกป้อง  
 มนุษย์ทั้งโลกนี้ ให้อยู่เย็นเป็นสุขสืบไป ตลอดกาลนาน  
 โดยอาศัยธรรมานุภาพแห่งพระศาสนานั้นเอง

เพราะฉะนั้น ถ้าบรรพชิตรูปใด เพียงแต่สนใจชำระ  
หน้าที่แห่งบรรพชิต ของตน โดยตรงให้บริสุทธิ์ บริบูรณ์เท่า  
นั้น ย่อมทำความปลอดภัยในทางหนี้สัญญาประชาคมให้  
เกิดขึ้นได้โดยสิ้นเชิง ถ้าผิดจากนั้นแล้ว ก็เป็นนักบวชชนิดที่  
ท่านกล่าวว่า ต้องตายไปเป็นโคเป็นพา เพราะไม่ได้ตอบ  
แทนคุณค่าจตุปัจจัย 4 มีจ্বরเป็นต้น ของทายกที่ตนบริโภคน  
อยู่เป็นประจำนั่นเอง เราจึงเห็นได้ว่า การประพฤติ  
ประโยชน์สังคม หรือเปลืองหนี้สัญญาประชาคมตาม  
หลักแห่งพุทธศาสนานั้น เป็นของจำเป็น หรือเป็น  
หน้าที่โดยตรงอย่างหนึ่งของบรรพชิต และทั้งยังแถม  
เป็น เสมือน หนึ่ง บุร พว ภาค แห่ง การ บรรลุ พระ นิพ พาน  
โดยตรงด้วย

ยังมีอีกอย่างหนึ่งซึ่งควรเข้าใจไว้ เพื่อมีกำลังใจใน  
การประพฤติประโยชน์สังคมดังกล่าวแล้ว ข้อนั้นหมายถึง  
การประพฤติ ประโยชน์ สังคม ด้วยการ ให้ความ รู้ใน  
ทางที่สามารถทำวิญญานของบุคคลนั้น ๆ ให้สูงขึ้น  
และข้อนี้ไม่เป็นเพียงแต่การประพฤติประโยชน์สังคม หรือ  
การเปลืองหนี้ ทางสัญญาประชาคม ซึ่งเป็นการกระทำที่



สาธารณะทั่วไปแก่คนทุกชาติทุกภาษาในโลกนั้น. แต่ยังเป็น  
เป็นการบำเพ็ญกุศลที่แท้จริงแลสูงสุดอีกส่วนหนึ่ง ในพระ  
พุทธศาสนาด้วย

เราจะพิจารณากัน โดยทำการเปรียบเทียบให้ชัดเจน  
ดังต่อไปนี้ยกตัวอย่างเช่น การกุศลที่ช่วยคน ให้พ้นจากความ  
เจ็บไข้หรือความตาย ซึ่งกระทำกันอยู่โดยกว้างขวางไม่จำ  
กััดชั้นวรรณะ หรือชนิตบุคคล แม้แต่คนพาลเกเร ก็ได้  
รับการรักษายาบาล ทะนุถนอมเช่นเดียวกับสุภาพบุรุษ นั้น  
นั้นได้ว่าเป็นการกุศลอันแท้จริง แต่ทำไมไม่ใช้การกุศลที่สูงสุด  
เพราะว่าการกระทำนั้น เป็นแต่เพียงช่วยบุคคลนั้น ๆ ให้รอด  
จากความเจ็บไข้หรือความตาย แต่แล้วก็ยังต้องทรมาน  
อยู่ในวัฏฏสงสาร ด้วยการเกิด แก่ เจ็บ ตาย หรือการเผา  
ลงของกิเลสเป็นต้น ไปตามเดิม เหตุนี้จึงยังไม่ถือว่าเป็น  
การกุศลชั้นสูงสุด ตัวอย่างอีกอย่างหนึ่ง เช่นการสร้างสถาน  
ที่เล่าเรียนศึกษา มีโรงเรียนเป็นต้น ซึ่งทำให้คนรู้หนังสือ  
แลมีความฉลาดสามารถในการครองชีพ นับว่า เป็นการ  
กุศลแท้จริงได้ แต่ก็ยังมิใช่การกุศลชั้นสูงสุดอีกนั่นเอง  
เพราะยังไม่ทำให้บุคคลนั้น ๆ สามารถทำตนให้พ้นจากความ

ทุกซ์ทรมาน ด้วยอำนาจของกิเลส และความทุกซ์อื่น ๆ  
อันมีประจำอยู่ในวัฏฏสงสารดังกล่าวแล้ว และยิ่งกว่านั้น  
ตามที่เห็นกันโดยมากนั้น กลับปรากฏว่า คนที่มิวิชา  
ความรู้มาก ๆ ในทางนี้ ก็มีแต่จะใช้ความรู้นั้นหาประโยชน์  
ทางวัตถุใส่ตัว หรือรู้จักหาวิธีทำตัวให้ได้รับความสนุก  
สนานเพลิดเพลินไม่มีที่สิ้นสุด ยิ่งไปเสียกว่าบุคคลผู้ไม่มี  
ความรู้ในวิชาหนังสือมากเหมือนอย่างนั้นไปเสียอีก โดย  
เหตุนี้ จึงถือว่า การให้การศึกษาลักษณะเช่นนี้ แม้จะ  
มีการจัดทำอย่างกว้างขวางใช้ทุนรอนมากมายเพียงไร ก็ยัง  
หาใช่เป็นการกุศลชั้นสูงสุดไม่

ส่วนการบำเพ็ญประโยชน์ผู้อื่น ในทางทำให้บุคคล  
เหล่านั้นเกิดความเข้าใจอันถูกต้องในสิ่งทั้งปวง โดยเฉพาะ  
ในชีวิต หรือสิ่งที่เกี่ยวกับชีวิต จนถึงกับมีความรู้ว่าคุณ  
ทุกซ์คืออะไร ? เหตุให้เกิดทุกซ์คืออะไร ? ความไม่ทุกซ์เลย  
คืออะไร ? และจะได้ความไม่มีทุกซ์เลยมาโดยวิธีอย่าง  
ไร ? จนเป็นความรู้ที่ถูกต้องและปฏิบัติได้ตามความรู้นั้น  
ดังนั้นแล้ว บุคคลนั้น ๆ ย่อมพ้นทุกซ์มีความสุขได้ ทั้งที่ไม่รู้  
หนังสือทั้งที่กำลังนอนเจ็บอยู่ หรือแม้จะมีชีวิตอยู่เพียงวัน

เดียว ก็มีความสุข หรือได้ระบบประโยชน์จากการเป็น  
มนุษย์ ยิ่งกว่าบุคคลที่ตรงข้าม ซึ่งแม้จะมีชีวิตอยู่ด้วยความ  
สนุกสนานเพลิดเพลิน ตั้ง 100 ปีก็ตาม เพราะเหตุฉะนั้น  
จึงได้กล่าวว่า การประพฤติประโยชน์ให้แก่ผู้อื่นในทางฝ่าย  
จิตหรือวิญญาณนั้น นอกจากจะเป็นการเปลื้องหนทางสัญญา  
ประชาคม หรือประพฤติประโยชน์แก่สังคมตามระดับ  
กฎเกณฑ์ทั่วไปของโลกแล้ว ยังแถมเป็นการบำเพ็ญกุศล  
อันแท้จริงและสูงสุดไม่มีอะไรยิ่งกว่า ในพุทธศาสนานี้  
ด้วย ดังนั้นขอให้พุทธบริษัทเรา จงได้พากันสนใจในการ  
ประพฤติประโยชน์ส่วนนี้ ให้เป็นอย่างสูงสุดโดยทำนอง  
เดียวกัน

เท่าที่กล่าวมานี้ ล้วนแต่เป็นการประพฤติประโยชน์  
สังคม ของบุคคล ผู้ยังไม่หลีกพ้นคือยังไม่เป็นพระอรหันต์  
ยังมีหนพัวพันกันไปมาอยู่ตามประสาปุถุชน ซึ่งตกอยู่ภาย  
ใต้อำนาจของกิเลสด้วยกัน ซึ่งถือว่าเป็นสิทธิและหน้าที่อัน  
จะพึงทำต่อกัน หรือ พึงเรียกร้องจากกันตามโลกียวิสัย  
ส่วนการประพฤติประโยชน์สังคม ของบุคคล ประเภทที่หลุด  
พ้นแล้วกล่าวคือ พระอรหันต์โดยเฉพาะนั้น มีความผิด



แปลกไปจากการประพฤติประโยชน์สังคม ของบุคคลที่ยัง  
ไม่หลุดพ้น อย่างตรงกันข้ามทีเดียว กล่าวคือการประพฤติ  
ประโยชน์สังคมของพระอรหันต์นั้น เป็นการกระทำที่ด้วย  
อำนาจเมตตาหรือปัญญาล้วนๆ และเป็นการกระทำของ  
บุคคลผู้พ้นจากหนี้สิน ในทางสัญญาประชาคมผูกพันอยู่แต่  
ประการใด ซึ่งนับว่าเป็นการให้โดยส่วนเดียว ไม่มีการรับ  
เอาสิ่งที่ตอบแทนมาเลย

ที่ว่า “ทำด้วยอำนาจเมตตาและปัญญาโดยส่วน  
เดียว” นั้น หมายความว่าพระอรหันต์เป็นผู้ปราศจาก  
กิเลสหรือตัณหาอันเป็นเหตุให้ทำกรรม เพื่อหวังประโยชน์  
อย่างนั้นอย่างนี้ ซึ่งความเป็นอย่างนี้ ย่อมผิดจากการกระทำ  
ของบุคคลทั่วๆ ไปที่ยังมีกิเลสอยู่อย่างตรงกันข้าม.

ที่ว่า “พระอรหันต์ประพฤติประโยชน์สังคมในฐานะ  
บุคคลผู้ไม่มีหนี้สินในทางสัญญาประชาคม” นั้น หมาย  
ความว่า นอกจากพระอรหันต์จะเป็นผู้หมดกิเลส อันเป็น  
เหตุให้ยึดถือตัวตน ไม่มีความรู้สึก สัตว์ บุคคล เรา เขา  
จึงไม่มีความรู้สึกว่าเป็นลูกหนี้ หรือเป็นเจ้าหนี้ขึ้นมาได้แต่  
ประการใด ดังนั้นแล้ว ยังมีความจริงอีกข้อหนึ่งว่า การเป็น

พระอรหันต์ของบุคคลหนึ่งในโลกนั้น ชื่อว่า เป็นการทำให้  
ประโยชน์ให้แก่โลกอย่างใหญ่หลวง โดยไม่มีทางที่ชาวโลก  
จะตอบแทนบุญคุณอันนี้ให้ทดเทียมกันได้ ข้อนี้มีความหมาย  
อันลึกซึ้ง ที่จะต้องพิจารณาให้เห็นความจริงที่ว่า การมี  
พระอรหันต์แม้เพียงองค์เดียวอยู่ในโลกนั้น เป็นความดีความ  
งาม ความสุขสวัสดิ์ ความประเสริฐหรือมีขวัญแก่โลก  
สักเพียงใด ต่อเมื่อมองเห็นคุณค่าของพระอรหันต์โดยนัย  
ดังกล่าวแล้วโดยสมบูรณ์ บุคคลจึงจะเห็นได้ว่า เพียงแต่  
พระอรหันต์เป็นพระอรหันต์อยู่ในโลกเท่านั้น ก็เป็นความ  
มีบุญคุณ แก่สัตว์โลกอย่างเหลือ ที่จะตอบแทน ได้เสียแล้ว  
เพราะฉะนั้น จึงกล่าวว่า พระอรหันต์ประพฤติประโยชน์  
สังคม มิใช่ในฐานะที่มีความเกี่ยวพันหรือหันสนทางสัญญา  
ประชาคมแต่อย่างใด แต่เป็นการให้อย่างบริสุทธิ์ล้วน ๆ  
ของท่าน ดังกล่าวแล้ว

ปัญหาต่อไป อาจจะมีเหลืออยู่สักเล็กน้อยว่า พระ  
อรหันต์ผู้จิตหลุดพ้นแล้ว จะมีความรู้สึกในการที่จะประ-  
พฤติประโยชน์สังคมได้อย่างไร? หรือจะไม่ขัดต่อภูมิธรรม  
ของพระอรหันต์ได้อย่างไร?

คำตอบ ในที่นี้มิว่า แม้ฯ พระอรหันต์จะมีจิตหลุด  
พ้นแล้วจากอุปาทานซึ่งยึดถือว่าตัวตนหรือเรา เขา เป็นต้น  
ก็ตาม มิใช่ว่า จะไม่มีความรู้สึกในการกระทำสิ่งใดเป็น  
ประจำวันที่เป็นประโยชน์แก่ตนหรือผู้อื่น ทั้งนี้เพราะเหตุว่า  
การที่จะเป็นพระอรหันต์ขึ้นมาได้นั้น ต้องเคยบำเพ็ญบารมี  
ในทางเมตตาและปัญญามาแล้วอย่างสิ้นเหลือ โดยอำนาจ  
เมตตาและปัญญานั้นได้ทำให้ท่านหลุดพ้นจากกิเลสเป็นพระ  
อรหันต์ไปแล้ว ไม่มีความปรารถนา หรือความหวังแต่  
อย่างหนึ่งอย่างใด อย่างวิสัยคนธรรมดาก็ตาม แต่ถึงกระนั้น  
กำลังงานหรือแรงงานของเมตตาและปัญญานั้น ยังเหลืออยู่  
ในนิสัยสันดาน จึงเป็นกำลังงานที่ผลักดันให้ท่านเคลื่อนไหว  
ไป ในรูปใดรูปหนึ่งตามสมควรแก่เมตตาและปัญญานั้น ๆ  
โดยไม่ต้องอาศัยอำนาจของความปรารถนา หรือความหวัง  
อย่างใดอย่างหนึ่ง เข้ามามีเป็นเครื่องช่วยผลักดันเลย เปรียบ  
เหมือนเรือที่แล่นไปโดยเร็ว ด้วยอำนาจกำลังแจวหรือพาย  
ด้วยแรงคน หรือโดยกำลังเครื่องจักรเครื่องกลอย่างใด  
อย่างหนึ่งก็ตาม แม้ว่าจะได้ยกแจวหรือพายขึ้นเสีย หรือ  
หยุดเครื่องจักรเครื่องกลนั้น ๆ เสียโดยกะทันหัน ถึงกระนั้น



เรือกึงพุ่งต่อไปได้ โดยอำนาจของแรงงานที่เหลืออยู่ล้วน ๆ  
โดยไม่ต้องอาศัยกำลังแฉะ หรือพาย หรือกำลังเครื่องจักร  
ในขณะนั้นแต่ประการใด กึงยังเล่นไปได้ ขอนั้นฉันใด  
พระอรหันต์ผู้ปราศจากความต้องการ แลความหวัง ก็ยัง  
ประพฤติประโยชน์สังคมได้ โดยอาศัยกำลังงานของเมตตา  
แลปัญญาที่เหลืออยู่เป็นทุน ฉะนั้น โดยเฉพาะกำลัง  
ปัญญานั้น ทำให้ท่านรู้ว่า ท่านควรทำอะไรหรือเป็นเครื่อง  
บันดาลให้กระทำการสิ่งต่าง ๆ แต่ในทางที่ควรทำโดยไม่ต้อง  
อาศัยความคิดนึกอันใดเป็นพิเศษ เพราะเหตุฉะนั้นเองเมื่อ  
เวลาว่างยังมีอยู่ หรือกำลังกายยังมีอยู่ การเคลื่อนไหวของ  
พระอรหันต์ที่ปราศจากความปรารถนา ก็เป็นไปแต่ในทางที่  
ถูกที่ควร โดยอำนาจของปัญญาที่เหลือสักว่าเป็นซาก จน  
กว่าพระอรหันต์นั้นจะปรินิพพานไปในที่สุดเพราะเหตุฉะนั้นเอง  
การบำเพ็ญประโยชน์สังคม จึงเป็นสิ่งที่ไม่ฝืนความรู้สึก  
ของพระอรหันต์ และไม่มีผิด หรือไม่ขัดต่อภูมิธรรมของ  
ความเป็นพระอรหันต์แต่ประการใด เป็นการตัดเสียซึ่งความ  
เข้าใจผิดของบุคคลบางพวก ที่อาจจะคิดเห็นว่า พระอรหันต์  
เป็นผู้หมดกิเลสหมดความยึดถือ หมดความปรารถนา โดย

ประการทั้งปวงแล้วจะเอาอะไรมาเป็นกำลังใจ สำหรับการ  
ประพัตติประโยชน์อื่นดังนี้ให้หมดสิ้นไปได้.


ด้วยเหตุผลที่กล่าวมาแล้วข้างต้น จนถึงที่สุด ย่อม  
เป็นเครื่องชี้ให้เห็นว่า

ตามหลักแห่งพระพุทธศาสนานี้ ย่อม  
รับรองการประพัตติประโยชน์สังคม หรือ  
การเปลื้องหนีในทางสัญญาประชาคม ว่า  
เป็นสิ่งพึงกระทำตามสมควรแก่กรณีของ  
บุคคลนั้นๆ พุทธบริษัท จะต้องจัด จะ  
ต้องทำ ในการประพัตติกระทำอันนี้ให้ถูก  
ต้องแลสมบูรณ์ในฐานะเป็นบูรพภาค หรือ  
เป็นฐานที่ตั้งแห่งการบำเพ็ญความดีงาม ใน  
เบื้องสูงไปและพร้อมกันนั้น ก็ยังสืบไป  
เพื่อความเป็นอย่างงามในโลกด้วย แม้  
ในที่สุด แต่บริษัทที่เป็นบรรพชิตก็ยังมี  
การประพัตติกระทำชนิดที่ตนให้เข้ากันได้กับ  
สังคมแล้ว หาทางประพัตติประโยชน์แก่  
สังคมตามโอกาสนั้นๆ เพื่อประโยชน์ตน

เพื่อประโยชน์<sup>๔๗๕</sup>ผู้อื่น และเพื่อประโยชน์<sup>๔๗๖</sup>แก่  
พระศาสนาให้สืบไปตามลำดับ จนกระทั่ง  
เป็นผู้หลุดพ้นเป็นพระอรหันต์แล้ว ก็ยังมี  
การกระทำอยู่ โดยกำลังงานของเมตตาและ  
ปัญญา ซึ่งเหลืออยู่เป็นซาก

เราจะพึง เห็นได้ จาก พระพุทธ จริยา ของ พระ สัมมา  
สัมพุทธเจ้า ผู้รอบรู้ในการกระทำอัน<sup>๔๗๗</sup>ซึ่งทรงทำด้วยพระองค์  
เอง แล้วยังบัญญัติวินัย ทรงแสดงธรรม และทรงประพฤติ  
ให้เป็นตัวอย่างแก่สาวกทั้งหลาย โดยครบถ้วนจริง ๆ สรรพ  
ได้ความว่า พุทธศาสนายังคงมีความหมายในประโยชน์<sup>๔๗๘</sup>  
ทางสังคมอยู่ส่วนหนึ่ง เคียงกันไปกับประโยชน์ส่วนตัว  
บุคคล อันจะดำเนินไปสู่โลกุตตรภูมิโดยเฉพาะ

ขอให้พวกเราเหล่าพุทธบริษัท จงมีความเข้าใจและ  
รับรู้ในเกณฑ์อัน<sup>๔๗๙</sup>นี้ แล้วประพฤติกระทำให้ตรงตามวัตถุประสงค์  
ของพระพุทธศาสนาโดยครบถ้วนทุกประการ จงทุก  
คนเถิด





พิมพ์ที่สัถยการพิมพ์ 889/1 ถนนอรุณอมรินทร์

บางกอกน้อย กรุงเทพมหานคร

โทร. 651385 665251



